

Schottenring 7-9
1010 Wien

Geschäftszahl: SRB20240910163834656 SB
(Reference Number:)

Strafregisterbescheinigung
(Criminal Record Certificate)

Akad. Grad vorangestellt:
(Academic Degree in front of the name:)

Dipl.-Oec.

Vorname(n):
(First Name:)

Oliver

Familienname(n):
(Surname:)

Schaumann

Akad. Grad nachgestellt:
(Academic Degree behind the name:)

Geschlecht:
(Gender:)

männlich
male

Geburtsdatum:
(Date of Birth:)

05.07.1981
(DD.MM.YYYY)

Geburtsort:
(Place of Birth:)


Kassel

Im Strafregister der Republik Österreich - geführt von der Landespolizeidirektion Wien - scheint keine Verurteilung auf.
(No convictions are listed in the criminal records database of the Republic of Austria, kept by the Federal Police Directorate of Vienna.)

Den Vorgaben des Rahmenbeschlusses 2009/315/JI über die Durchführung und den Inhalt des Austauschs von Informationen aus dem Strafregister zwischen den Mitgliedstaaten, ABl. L 93 vom 7.4.2009, folgend, wird aus Anlass Ihres Antrags auf Ausstellung einer Strafregisterbescheinigung gemäß § 10a Strafregistergesetz eine Auskunft aus dem Strafregister Ihres Herkunftsstaates eingeholt. Diese wird Ihnen vom Strafregisteramt der Landespolizeidirektion Wien gesondert übermittelt.

(In accordance with the provisions of Framework Decision 2009/315/JHA on the organisation and content of the exchange of information extracted from the criminal record between Member States, OJ L93, 7.4.2009, a request for information from the criminal records will be made to the Member State of your nationality based on your request for a criminal record certificate pursuant to § 10a of the Criminal Record Act. The information obtained will be transmitted to you separately by the Criminal Records Office of the Federal Police Directorate of Vienna.)

Tagesdatum (Date): 10.09.2024
Uhrzeit (Time): 17:00:56

	Datum/Zeit	2024-09-10T17:00:56+02:00
	Aussteller-Zertifikat	a-sign-corporate-07
	Serien-Nr.	1423925360
Prüfinformation	Informationen zur Prüfung des elektronischen Siegels bzw. der elektronischen Signatur finden Sie unter: https://www.signaturpruefung.gv.at Eine Verifizierung des Ausdruckes kann bei der ausstellenden Behörde/Dienststelle erfolgen.	
Hinweis	Dieses Dokument wurde amtssigniert.	

Vienos LPD SVA FB 2.2
Nuosprendžių registrų tarnyba

Schottenring 7-9
1010 Viena

Skirta pateikti
B. Braun Austria
Ges.m.b.H.
Otto Braun-Str. 3-5
2344 Maria Enzersdorf

Bylos numeris: SRB20240910163834656 SB


Pažyma apie (ne)teistumą

Akademiniis laipsnis prieš vardą: Dipl.-
Vardas (-ai): Oec.
Pavardė (-ės): Oliver
Akademiniis laipsnis po vardo: Schauma
Lytis: nn
Gimimo data: ---
Gimimo vieta: vyras
1981-07-05
(metai-mėnuo-diena)
Kassel

Austrijos Respublikos nuosprendžių registrų duomenų bazėje, kurią tvarko Vienos federalinis policijos direktoratas, nėra apkaltinamųjų nuosprendžių.

Vadovaujantis Pamatinio sprendimo 2009/315/TVR dėl valstybių narių keitimosi informacija dėl nuosprendžių registro įgyvendinimo ir turinio reikalavimų, 2009-04-07 Oficialusis leidinys L 93, informacija iš jūsų kilmės šalies nuosprendžių registro bus gauta pateikus prašymą išduoti (ne)teistumo pažymą pagal Nuosprendžių registro įstatymo 10a skirsnį. Šią informaciją jums atskirai atsiųs Vienos federalinės policijos direktorato nuosprendžių registro tarnyba.

Data: 2024-09-10
Laikas: 17:00:56

	Data/laikas	2024-09-10T17:00:56+02:00
	Išdavėjo sertifikatas	a-sign-corporate-07
	Serijos Nr.	1423925360
Patikros informacija	Informaciją apie elektroninio antspaudo ar elektroninio parašo patikrinimą rasite adresu: https://www.signaturpruefung.gv.at Išrašo tikrumą gali patikrinti išduodanti institucija / tarnyba.	
Nuoroda	Šis dokumentas buvo pasirašytas oficialiai.	





VERTIMO SERTIFIKATAS

SERTIFIKATO NR. 26509

2024 - 11 - 11

Mes, „Vertimų karaliai“ UAB, įmonės kodas 304255745, patvirtiname, kad atliktas vertimas yra tikslus ir atitinka vertimui pateiktą originalą. Vertimą atliko mūsų vertėjas profesionalas, kuris dirba mūsų įmonėje pagal darbo sutartį Nr. 1 ir yra kompetetingas versti toliau nurodytą kalbų kombinaciją.

Vertimas iš: vokiečių k. į lietuvių k.

Vertėjas: Evelina Venckutė

Tel. numeris: +370 (630) 09 360

Adresas: Geležinio Vilko g. 18A,
Vilnius



Parašas

Autentiškumo patikrinimui

